

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
TỈNH AN GIANG**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 46/2021/HS-PT

Ngày: 20 - 9 - 2021

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN TỈNH AN GIANG

- Thành phần Hội đồng xét xử phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Khuru Đẻ Dành

Các Thẩm phán: Ông Lâm Thuận Tùng

Bà Ngô Ngọc Phi

- Thư ký phiên tòa: Bà Nguyễn Thanh Tuyền - Thư ký Tòa án nhân dân tỉnh An Giang.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân tỉnh An Giang tham gia phiên tòa: Ông Nguyễn Thành Năng - Kiểm sát viên.

Ngày 20 tháng 9 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân tỉnh An Giang xét xử phúc thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 117/2021/TLPT-HS ngày 22 tháng 7 năm 2021 đối với bị cáo Huỳnh Chí H. Do có kháng cáo của bị cáo và bị hại đối với Bản án hình sự sơ thẩm số 26/2021/HS-ST ngày 16/6/2021 của Tòa án nhân dân huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang.

Bị cáo kháng cáo: Huỳnh Chí H, sinh năm 1976 tại An Giang.

Nơi cư trú: Ấp T, thị trấn C, huyện C, tỉnh An Giang; nghề nghiệp: Làm thuê; trình độ văn hóa (học vấn): 8/12; dân tộc: Kinh; tôn giáo: Đạo phật; con ông Huỳnh Văn L(đã chết) và bà Văng Thị K, sinh năm 1942; vợ Phạm Thị H, sinh năm 1985 và có 02 con (lớn sinh năm 2011, nhỏ sinh năm 2017); tiền án, tiền sự: Không; bị tạm giữ từ ngày 10/3/2021 đến ngày 16/3/2021 bị tạm giam cho đến nay (có mặt).

Bị hại kháng cáo: Ông Huỳnh Chí T, sinh năm 1982; nơi cư trú: Ấp T, thị trấn C, huyện C, tỉnh An Giang (vắng mặt).

Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan: Bà Phạm Thị H, sinh năm 1985; nơi cư trú: Ấp T, thị trấn C, huyện C, tỉnh An Giang (vắng mặt).

Người làm chứng:

1. Bà Văng Thị K, sinh năm 1942; nơi cư trú: Ấp T, thị trấn C, huyện C, tỉnh An Giang (vắng mặt).

2. Bà Huỳnh Thị Ngọc H, sinh năm 1977; nơi cư trú: Ấp T, thị trấn C, huyện C, tỉnh An Giang (vắng mặt).

3. Bà Bùi Thị Kim N, sinh năm 1995; nơi cư trú: Ấp T, thị trấn C, huyện C, tỉnh An Giang (vắng mặt).

4. Bà Nguyễn Kim T (2 T), sinh năm 1952; nơi cư trú: Ấp T, thị trấn C, huyện C, tỉnh An Giang (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo bản án sơ thẩm và các tài liệu có trong hồ sơ, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 16 giờ 30 phút ngày 10/01/2021, bị cáo đến cửa hàng mua bán xe gắn máy “Đại Tân” thuộc ấp Thị, thị trấn Chợ Mới, do Huỳnh Chí T (em của bị cáo) làm chủ, để tìm mẹ ruột là bà Văng Thị K xin tiền tiêu xài, nhưng bị T, Huỳnh Thị Ngọc H (em của bị cáo) kêu về. Tức giận, bị cáo về nhà lấy 01 cây dao dài 42cm (cán bằng gỗ dài 12cm, lưỡi bằng kim loại dài 30cm), đến cửa hàng “Đại Tân”, tay phải cầm dao đập làm hư hỏng phụ tùng 06 xe mô tô của T, gồm: xe mô tô biển số 67L2-460.97, bị trầy xước mặt nạ trước; xe mô tô biển số 67L2-475.58, bị bể, trầy xước mặt nạ trước; xe mô tô biển số 67L2-484.73, bị bể ốp nhựa đầu đèn, đèn chiếu sáng, đèn tín hiệu phía trước bên trái; xe mô tô biển số 67K1-779.92, bị bể mặt nạ trước, trầy xước ốp nhựa đầu đèn; xe mô tô biển số 67L1-488.99, bị bể ốp nhựa đèn chiếu sáng, đồng hồ; xe mô tô nhãn hiệu Honda Vision, màu đỏ, không có biển số, bị bể ốp nhựa đồng hồ, đồng hồ, ốp nhựa đèn chiếu sáng, ốp và đèn tín hiệu phía trước bên trái, bể và trầy xước mặt nạ trước. Tổng trị giá tài sản thiệt hại là 5.800.000 đồng (Kết luận định giá tài sản số 07/KL-HĐĐG.TTHS ngày 29/01/2021 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự).

Đến khoảng 09 giờ ngày 09/3/2021, bị cáo tiếp tục đến cửa hàng “Đại Tân”, xin 01 xe mô tô để sử dụng, nhưng anh T, bà Khoe, chị Hạnh không đồng ý. Tức giận, bị cáo về nhà lấy 01 khúc gỗ vuông dài 84cm, đến cửa hàng “Đại Tân”, tay phải cầm khúc gỗ đập làm hư hỏng phụ tùng 08 xe mô tô của T, gồm: xe mô tô biển số 67L1-326.99, bị bể ốp, bóng đèn hậu bên phải; xe mô tô biển số 67L2-252.58, bị gãy giá đỡ bên trái mặt nạ, nứt mặt nạ trước, bể ốp đèn pha trước bên phải, bể và nứt kính ốp nắp sau tay lái, nứt và trầy xước ốp yếm trước bên trái (phần trên), bể ốp lườn trước bên trái, trầy xước ống giảm sóc phía trước bên phải; xe mô tô biển số 67K1-928.16, bị nứt, bể và trầy xước mặt nạ trước; xe mô tô biển số 67K1-764.79, bị trầy xước mặt nạ trước, bể và nứt ốp đèn pha trước bên trái, bể bóng đèn pha bên trong; xe mô tô biển số 67L2-053.92, bị trầy xước thân tay phanh phía trước bên phải, ốp nhựa phía trên đèn pha, cánh yếm trước bên trái và bể ốp đèn pha phía trước bên trái, chóa đèn bên trong, kính ốp nắp sau tay lái, hư kim xăng; xe mô tô nhãn hiệu Honda Future Fi, màu trắng, nâu, đen, không có biển số, bị trầy xước và nứt mặt nạ trước, bể ốp đèn pha phía trước bên trái; xe mô tô nhãn hiệu Halim (bánh lùn), màu xanh, không có biển số, bị bể ốp đèn pha trước bên phải, nứt đầu ốp kim loại đèn chiếu sáng, nứt ốp kính nắp sau tay lái, trầy xước ốp nhựa nắp sau tay lái; xe mô tô nhãn hiệu Dealim (bánh cao), màu xanh, không

có biển số, bị bể và nứt mặt nạ trước. Tổng trị giá tài sản thiệt hại là 10.155.000 đồng (Kết luận định giá tài sản số 15/KL-HĐĐG.TTHS ngày 12/3/2021 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự). Ngày 10/3/2021, bị cáo đến công an đầu thú.

Vật chứng thu giữ: 01 cây dao dài 42cm và 01 khúc gỗ vuông dài 84cm (Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 14/6/2021).

Cáo trạng số 25/VKS-HS ngày 21 tháng 5 năm 2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang truy tố bị cáo Huỳnh Chí Hvē tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự số 100/2015/QH13 đã được sửa đổi, bổ sung một số điều theo Luật số 12/2017/QH14 (sau đây gọi là Bộ luật Hình sự năm 2015).

Tại Bản án hình sự sơ thẩm số 26/2021/HS-ST ngày 16/6/2021 của Tòa án nhân dân huyện Chợ Mới, quyết định:

Áp dụng khoản 1 Điều 178; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015;

Tuyên bố bị cáo Huỳnh Chí Hphạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”;

Xử phạt bị cáo Huỳnh Chí H01 (một) năm tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày 10 tháng 3 năm 2021.

Ngoài ra, bản án sơ thẩm còn tuyên về xử lý vật chứng, án phí hình sự sơ thẩm và quyền kháng cáo theo quy định.

Ngày 21/6/2021, bị hại có đơn kháng cáo yêu cầu cấp phúc thẩm xem xét giảm hình phạt và cho bị cáo được hưởng án treo. Do bị cáo học thức kém không hiểu luật nên đã vi phạm pháp luật, sau khi phạm tội bị cáo tự giác đến cơ quan công an đầu thú, tác động vợ bồi thường toàn bộ thiệt hại, chưa có tiền án tiền sự, chấp hành tốt chính sách pháp luật của Nhà nước.

Ngày 29/6/2021, bị cáo kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt.

Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo khai nhận thực hiện hành vi phạm tội như bản án sơ thẩm đã xét xử, không tranh luận với đại diện Viện kiểm sát. Bị cáo cho rằng mức án 01 năm tù mà Tòa án cấp sơ thẩm tuyên là nặng so với hành vi phạm tội của bị cáo. Hiện tại gia đình bị cáo gặp khó khăn, đang nuôi 02 con nhỏ. Bị cáo xin Hội đồng xét xử phúc thẩm xem xét giảm nhẹ hình phạt để bị cáo được sớm về gia đình lo làm nuôi 02 con.

Kiểm sát viên thực hành quyền công tố, kiểm sát xét xử tại phiên tòa phát biểu quan điểm của Viện kiểm sát về việc giải quyết vụ án như sau:

Đơn kháng cáo của các bị hại có nội dung rõ ràng, trong hạn luật định, đề nghị Hội đồng xét xử phúc thẩm chấp nhận xét xử theo thủ tục phúc thẩm.

Bản án sơ thẩm đánh giá đúng tính chất vụ án, mức độ phạm tội của bị cáo, áp dụng đầy đủ các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ đối với bị cáo; xét xử bị cáo về tội

“Cố ý làm hư hỏng tài sản”, xử phạt mức án đúng khung hình phạt quy định tại khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự năm 2015. Tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo không có thêm tình tiết giảm nhẹ nào khác. Do đó, đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ điểm a khoản 1 Điều 355, Điều 356 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015.

- Không chấp nhận kháng cáo của bị cáo và bị hại, giữ nguyên Bản án hình sự sơ thẩm số 26/2021/HS-ST ngày 16/6/2021 của Tòa án nhân dân huyện Chợ Mới.

- Áp dụng khoản 1 Điều 178; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015. Xử phạt bị cáo Huỳnh Chí H 01 (một) năm tù, thời hạn tù được tính từ ngày (10/3/2021).

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Bị cáo, bị hại có đơn kháng cáo đúng thủ tục và nộp trong thời hạn theo quy định tại Điều 332, Điều 333 Bộ luật Tố tụng hình sự 2015, nên được chấp nhận xét xử theo thủ tục phúc thẩm.

[2] Tòa án triệu tập hợp lệ nhưng do thực hiện giãn cách xã hội để phòng chống dịch Covid-19 nên bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan và những người làm chứng không đến được phiên tòa để tham gia tố tụng. Những người vắng mặt đã có lời khai trong hồ sơ vụ án, nội dung xét kháng cáo không ảnh hưởng đến quyền và lợi ích hợp pháp của họ. Xét thấy, việc vắng mặt của họ không gây cản trở cho việc xét xử nên tiến hành xét xử vắng mặt theo quy định của pháp luật.

[3] Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với lời khai của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan, người làm chứng và tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ vụ án, thể hiện: Khoảng 16 giờ 30 phút ngày 10/01/2021, bị cáo đến cửa hàng mua bán xe gắn máy “Đại Tân” của anh Huỳnh Chí T, thuộc ấp Thị, thị trấn Chợ Mới. Bị cáo dùng dao dài 42cm, cán dao bằng gỗ dài 12cm, lưỡi bằng kim loại dài 30cm, nơi rộng nhất 07cm, nơi hẹp nhất 03cm (Bút lục 237, 323), đập làm hư hỏng phụ tùng 06 xe mô tô (Bút lục 02), tổng trị giá tài sản thiệt hại là 5.800.000 đồng (Bút lục 49, 50). Khoảng 09 giờ ngày 09/3/2021, bị cáo tiếp tục đến cửa hàng “Đại Tân”, dùng khúc gỗ dài 84 cm (Bút lục 252, 253, 323), đập làm hư hỏng phụ tùng 08 xe mô tô (Bút lục 25, 35,36), tổng trị giá tài sản thiệt hại là 10.155.000 đồng (Bút lục 65, 66).

Hành vi của bị cáo có lỗi cố ý, nguy hiểm cho xã hội; làm hư hỏng tài sản, gây thiệt hại về tài sản của bị hại tổng giá trị là 15.955.000 đồng; ảnh hưởng xấu đến an ninh, trật tự tại địa phương. Với mức độ hậu quả do hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, Tòa án cấp sơ thẩm xét xử bị cáo phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản” theo khoản 1 Điều 178 Bộ luật Hình sự năm 2015 là có căn cứ đúng quy định.

[4] Bị cáo đã hai lần thực hiện hành vi phạm tội (ngày 10/01/2021, ngày 09/3/2021), Tòa án cấp sơ thẩm áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự

“Phạm tội 02 lần trở lên” đối với bị cáo là đúng quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật Hình sự năm 2015.

[5] Khi biết hành vi phạm tội bị cáo tác động vợ (là Phạm Thị H) bồi thường toàn bộ thiệt hại cho bị hại; quá trình điều tra, truy tố, xét xử bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; ngày 10/3/2021 bị cáo đến cơ quan công an đầu thú, bị hại có đơn bãi nại và xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Tòa án cấp sơ thẩm áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo theo điểm b, s khoản 1; khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự là có căn cứ.

[6] Xét kháng cáo của bị cáo, bị hại; Hội đồng xét xử phúc thẩm thấy:

[6.1] Ngày 10/01/2021 bị cáo thực hiện hành vi phạm tội, trong thời gian điều tra đến ngày 09/3/2021 bị cáo lại tiếp tục thực hiện hành vi phạm tội. Tuy bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ nhưng bị cáo bị áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự “Phạm tội 02 lần trở lên” thuộc trường hợp không cho hưởng án treo “Người phạm tội nhiều lần” theo hướng dẫn tại khoản 5 Điều 3 Nghị quyết số 02/2018/NQ-HĐTP ngày 15 tháng 5 năm 2018 của Hội đồng Thẩm phán Tòa án nhân dân tối cao. Do đó, không chấp nhận kháng cáo của bị hại xin cho bị cáo được hưởng án treo.

[6.2] Bị cáo kháng cáo xin giảm nhẹ hình phạt, bị hại kháng cáo xin xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo, tuy không cung cấp được chứng cứ để chứng minh có thêm tình tiết giảm nhẹ mới. Nhưng xét thấy, bị cáo phạm tội ít nghiêm trọng, có nhân thân tốt, có nhiều tình tiết giảm nhẹ; đã bồi thường toàn bộ thiệt hại cho bị hại, bị hại có đơn xin bãi nại (Bút lục 146) và trong đơn kháng cáo bị hại tha thiết xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Hiện tại hoàn cảnh gia đình bị cáo gặp khó khăn, đang nuôi 02 con chưa thành niên; tại phiên tòa phúc thẩm bị cáo tỏ rõ thái độ ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình, thấy được sự nghiêm khắc của pháp luật trong thời gian bị tạm giam.

Tòa án cấp sơ thẩm áp dụng đúng tình tiết tăng nặng và các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự cho bị cáo, áp dụng hình phạt tù đối với bị cáo là đúng tính chất của vụ án. Tuy nhiên, quyết định xử phạt bị cáo 01 (một) năm tù là có phần nghiêm khắc đối với bị cáo, chưa tương xứng với mức độ hậu quả do hành vi phạm tội của bị cáo gây ra.

Hội đồng xét xử phúc thẩm thấy, cần thiết chấp nhận kháng cáo của bị cáo, bị hại; sửa bản án sơ thẩm giảm hình phạt cho bị cáo 03 (ba) tháng tù so với mức hình phạt mà cấp sơ thẩm đã tuyên, cho tương xứng với mức độ và hậu quả do hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, cũng đảm bảo tính nghiêm minh của pháp luật và giáo dục bị cáo có ý thức tuân thủ pháp luật.

[7] Kháng cáo được chấp nhận, bị cáo, bị hại không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ điểm b khoản 1 Điều 355, Điều 357 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015.

1. Không chấp nhận kháng cáo của bị hại Huỳnh Chí T xin cho bị cáo được hưởng án treo.

2. Chấp nhận kháng cáo của bị cáo xin giảm nhẹ hình phạt, bị hại Huỳnh Chí T xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Sửa một phần Bản án hình sự sơ thẩm số 26/2021/HS-ST ngày 16/6/2021 của Tòa án nhân dân huyện Chợ Mới về phần hình phạt đối với bị cáo.

Căn cứ khoản 1 Điều 178; điểm b, s khoản 1, khoản 2 Điều 51; điểm g khoản 1 Điều 52; Điều 38 Bộ luật Hình sự năm 2015;

Tuyên bố bị cáo Huỳnh Chí H phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”;

Xử phạt bị cáo Huỳnh Chí H 09 (chín) tháng tù, thời hạn chấp hành hình phạt tù được tính từ ngày 10 tháng 3 năm 2021.

3. Về án phí hình sự phúc thẩm.

Căn cứ điểm h khoản 2 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Huỳnh Chí H, bị hại Huỳnh Chí T không phải chịu án phí hình sự phúc thẩm.

4. Những phần của Bản án hình sự sơ thẩm số 26/2021/HS-ST ngày 16/6/2021 của Tòa án nhân dân huyện Chợ Mới, tỉnh An Giang không bị kháng cáo, kháng nghị có hiệu lực pháp luật kể từ ngày hết thời hạn kháng cáo, kháng nghị.

Bản án phúc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày tuyên án.

Nơi nhận:

- TAND cấp cao tại TP.HCM;
- VKSND tỉnh AG;
- VKS huyện Chợ Mới;
- TAND huyện Chợ Mới;
- Công an huyện Chợ Mới;
- Chi cục THADS huyện Chợ Mới;
- UBND thị trấn Chợ Mới;
- Bị cáo;
- Trại tạm giam - Công an tỉnh AG;
- PV 27;
- Sở Tư pháp;
- Phòng KTNV-THA;
- Tòa hình sự;
- Văn phòng và lưu.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Khuru Đế Dành